



الاتحاد الدولي للاتصالات



الوثيقة A-247
25 مارس 2002
الأصل: بالإنكليزية

المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات
لعام 2002

إسطنبول، تركيا، 18 - 27 مارس 2002

لجنة الصياغة

المجموعة الثالثة من النصوص المقدمة من اللجنة الخامسة إلى لجنة الصياغة

وافقت اللجنة الخامسة على مشاريع القرارات التالية، مع بعض التعديلات، وهذه النصوص معروضة على لجنة الصياغة للنظر فيها وإحالتها إلى الجلسة العامة:

1. مشروع توصية مقدمة على أساس الوثيقة (Rev.1) 179
2. مشروع قرار مقترح بمراجعة القرار 5 للمؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات 1998، على أساس الوثيقة (Rev.1) 190
3. مشروع قرار مقدم على أساس الوثيقة (Rev.1) 190

رئيس اللجنة الخامسة

طوني زيتون



الاتحاد الدولي للاتصالات



الوثيقة A-179 (Rev.1)
24 مارس 2002
الأصل: بالإنكليزية

المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات
لعام 2002

إسطنبول، تركيا، 18 - 27 مارس 2002

اللجنة 5

الفريق المخصص 2 التابع للجنة 5

مشروع توصية

مواعيد المؤتمرات العالمية المقبلة لتنمية الاتصالات

إن المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات (إسطنبول، 2002)

نظراً إلى

- أ) أن قرب مواعيد اجتماعات المؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات ومؤتمرات المندوبين المفاوضين قد تسبب في انشغال المؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات بشكل زائد بالقضايا السياسية التي تدخل ضمن صلاحيات مؤتمر المندوبين المفاوضين،
- ب) أن المؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات تقوم، بموجب النظام الحالي، باعتماد الخطة الاستراتيجية لقطاع تنمية الاتصالات التي تُستخدم أساساً لخطة العمل على مدى السنوات الأربع التالية، وذلك قبل أن يقوم مؤتمر المندوبين المفاوضين رسمياً باعتماد الخطة الاستراتيجية للاتحاد،
- ج) أن الوقت المخصص أثناء فترة انعقاد المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات لصياغة الخطة الاستراتيجية لقطاع تنمية الاتصالات واعتمادها قد لا يكون أفضل استثمار للموارد، بالنظر إلى أن الخطة الاستراتيجية للاتحاد لا بد أن تُعتمد رسمياً من مؤتمر المندوبين المفاوضين،
- د) أن تأجيل المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات إلى ما بعد انعقاد مؤتمر المندوبين المفاوضين من شأنه أن يسهم في تحسين أداء المؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات وقد يؤدي أيضاً إلى تقصير فترة انعقاد المؤتمر وربما إلى تحقيق وفورات مالية،
- هـ) أن أعضاء الاتحاد الدولي للاتصالات قد أعربوا عن رأيهم بأن من الأفضل، بسبب الاعتبارات التشغيلية والمالية، أن يُعقد مؤتمر عالمي واحد في إطار الاتحاد الدولي للاتصالات كل سنة،

يوصي مؤتمر المندوبين المفاوضين 2002

عند النظر في مسائل إصلاح الاتحاد، أن ينظر في توقيت المؤتمرات العالمية القادمة لتنمية الاتصالات إلى ما بعد انعقاد مؤتمرات المندوبين
المفوضين بستة أشهر على الأقل، مع مراعاة مزايا وعيوب هذا التوقيت.

يطلب

إلى الأمين العام أن يعرض هذه التوصية إلى أعضاء الاتحاد الدولي للاتصالات قبل مؤتمر المندوبين المفوضين 2002،



الاتحاد الدولي للاتصالات



الوثيقة A-190 (Rev.1)
25 مارس 2002
الأصل: بالإنكليزية

المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات
لعام 2002

إسطنبول، تركيا، 18 - 27 مارس 2002

اللجنة 5

مشروع قرار بمراجعة القرار 5 للمؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات 1998

تعزيز مشاركة البلدان النامية في أنشطة الاتحاد

إن المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات (إسطنبول، 2002)،

إذ يضع في اعتباره

- أ) المادتين 11 و14 من الاتفاقية (مينيابوليس، 1998) المتعلقة بلجان الدراسات وخاصة الرقمين 159 و 196 منهما؛
- ب) استصواب الاشتراك الواسع من جانب الإدارات والكيانات والمنظمات المصرح لها حسب الأصول في أنشطة الاتحاد؛
- ج) ضرورة تحسين مشاركة البلدان النامية في أعمال الاتحاد كما جاء في القرار 7 ITU-R لجمعية الاتصالات الراديوية (2000) والقرار 17 للجمعية العالمية لتقييس الاتصالات (2000)؛
- د) القرار 25 (المراجع في مينيابوليس، 1998) بشأن تعزيز الحضور الإقليمي،

وإذ يعترف

- أ) بالصعاب المتشعبة التي تواجهها البلدان النامية ولا سيما أقل البلدان نمواً في تأمين مشاركتها الفعالة والمجدية في أعمال قطاع تنمية الاتصالات ولجان الدراسات؛
- ب) بأن تنمية شبكات الاتصالات العالمية على نحو متناسق ومتوازن يحقق مصلحة البلدان المتقدمة والنامية على السواء؛
- ج) بضرورة تعيين آلية لمشاركة البلدان النامية وأقل البلدان نمواً في أعمال لجان الدراسات في قطاع التنمية وتقديم المساهمات إليها،

واقتراناً منه

بضرورة تعزيز مشاركة البلدان النامية وأقل البلدان نمواً في أعمال الاتحاد،

يكلف مديري

- أ) بالعمل بقدر الإمكان عملياً وفي حدود الموارد المالية التي يقرها مؤتمر المندوبين المفوضين، على عقد اجتماعات لجان الدراسات والمنتديات والندوات وحلقات العمل التابعة للقطاع، خارج جنيف، وعلى أن تقتصر مداولاتها على الموضوعات المدرجة في جداول أعمالها والتي تعكس الحاجات والأولويات الفعلية للبلدان النامية؛

ب) بأن يعمل على اشتراك القطاع وفريقه الاستشاري، في المقر وعلى المستوى الإقليمي، في التحضيرات للمنتديات العالمية لتنمية الاتصالات وفي تنفيذها؛

يكلف مدير مكتب تنمية الاتصالات أيضاً

أ) بأن يعمد، بالتعاون الوثيق مع مدير مكتب الاتصالات الراديوية ومدير مكتب تقييس الاتصالات، إلى بحث وتنفيذ أفضل الطرق والوسائل لمساعدة البلدان النامية ولا سيما أقل البلدان نمواً في التحضير لأعمال القطاعات الثلاثة والمشاركة فيها بنشاط وخاصة في أعمال الهيئات الاستشارية للقطاع وجمعياته ومؤتمراته وفي لجان دراساته التي تم البلدان النامية بوجه خاص،

ب) بأن يقدم زمالات دراسية، في حدود الموارد المالية المتاحة، إلى المشتركين من البلدان النامية الذين يحضرون اجتماعات لجان الدراسات والفرق الاستشارية وغيرها من الاجتماعات الهامة، على أن يشمل الحضور اجتماعين متتابعين أو أكثر ما كان ذلك ممكناً.

يدعو مديري مكنتي تقييس الاتصالات والاتصالات الراديوية

إلى تشجيع عقد الاجتماعات خارج جنيف حيث ييسر اشتراك أكبر من الخبراء المحليين من بلدان ومناطق بعيدة عن جنيف.

يدعو الدول الأعضاء

إلى تعزيز تعاونها مع المكاتب الإقليمية للاتحاد.

يطلب إلى الأمين العام

أن يبلغ مؤتمر المندوبين المفوضين بالآثار المالية المحتملة لتنفيذ هذا القرار، وأن يقترح أيضاً مصادر محتملة للتمويل.

يدعو

مؤتمر المندوبين المفوضين إلى إيلاء الاهتمام اللازم إلى تنفيذ هذا القرار لدى إقرار أساس الميزانية والدود المالية للاتحاد.

مشروع قرار جديد مقترح XXX الأعمال التحضيرية الإقليمية للمؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات

إن المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات (إسطنبول، 2002)،

إذ يضع في اعتباره

- أ) أن منظمات إقليمية كثيرة للاتصالات قامت بتنسيق أعمالها التحضيرية لهذا المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات؛
- ب) أن اقتراحات كثيرة مشتركة قدمت إلى هذا المؤتمر من إدارات مشاركة في الأعمال التحضيرية لمنظمات إقليمية للاتصالات؛
- ج) أن توحيد وجهات النظر على الصعيد الإقليمي بهذا الشكل، إلى جانب الفرص المتاحة لإجراء مناقشات أقليمية قبل عقد المؤتمر، قد يسر مهمة التوصل إلى توافق في الآراء خلال المؤتمر؛
- د) أن من المرجح أن يزيد عبء الأعمال التحضيرية للمؤتمرات المقبلة؛
- هـ) أن تنسيق الأعمال التحضيرية على المستوى الإقليمي يحقق من ثم منافع كبيرة للدول الأعضاء؛
- و) أن نجاح المؤتمرات المقبلة سيتوقف على زيادة كفاءة التنسيق الإقليمي، والتفاعل على المستوى الأقليمي قبل عقد المؤتمرات المقبلة؛
- ز) أن عدداً من المنظمات الإقليمية تفتقر إلى الموارد اللازمة لتنظيم هذه الأعمال التحضيرية والمشاركة فيها بالقدر الكافي؛
- ح) أن الحاجة تقوم إلى تنسيق شامل للمشاورات الأقليمية،

وإذ يدرك

الفوائد التي يحققها التنسيق الإقليمي، والتي ظهرت بالفعل عند التحضير للمؤتمرات العالمية للاتصالات الراديوية،

وإذ يدرك كذلك

التوصية 20 لفريق العمل المعني بالإصلاح في الاتحاد التي توصي بأن يعتمد مؤتمر المندوبين المفوضين (مراكش، 2002) قراراً بشأن أهمية الاجتماعات الاستشارية الأقليمية، يكلف فيه الأمين العام بتنظيم هذه الاجتماعات،

وإذ يأخذ في الاعتبار

أ) الفوائد التي يمكن أن يكتسبها المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات على صعيد الكفاءة بسبب زيادة مقدار ومستوى الأعمال التحضيرية التي تقوم بها الدول الأعضاء قبل انعقاد المؤتمر؛

ب) القرار 103 (مينيابوليس، 1998) بشأن الرفع التدريجي للقيود المؤقتة على استخدام اللغات الرسمية ولغات العمل في الاتحاد،

وإذ يلاحظ

أ) أن كثيراً من منظمات الاتصالات الإقليمية قد أعربت عن حاجة الاتحاد إلى توثيق عرى التعاون مع منظمات الاتصالات الإقليمية؛

ب) أن مؤتمر المندوبين المفوضين (مينيابوليس، 1998) قرر أن يقيم الاتحاد علاقات أقوى مع منظمات الاتصالات الإقليمية،

وإذ يلاحظ كذلك

أن العلاقات القائمة بين المكاتب الإقليمية للاتحاد ومنظمات الاتصالات الإقليمية في بعض المناطق قد أثبتت فائدتها بشكل كبير،

يكلف مدير مكتب تنمية الاتصالات

بأن يقوم، في حدود الموارد المالية التي اعتمدها مؤتمر المندوبين المفوضين، بتنظيم مؤتمر تحضيرى لتنمية الاتصالات في كل منطقة في أقرب موعد ممكن لاجتماع المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات، يتبعها اجتماع غير رسمي لرؤساء ونواب رؤساء الاجتماعات التحضيرية الإقليمية، يعقد في موعد يسبق اجتماع المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات بما لا يقل عن ستة أشهر.

يطلب من الأمين العام بأن يقوم، بالتعاون مع مدير مكتب التنمية

أ) بالتشاور مع الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية للاتصالات بشأن سبل مساعدتها دعماً لجهودها في الأعمال التحضيرية للمؤتمرات العالمية لتنمية الاتصالات المقبلة؛

(ب) بمساعدة الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية للاتصالات، على أساس هذه المشاورات، في المجالات التالية:

- أولاً - تنظيم اجتماعات تحضيرية رسمية وغير رسمية على الصعيدين الإقليمي والأقاليمي؛
- ثانياً - تنظيم اجتماعات إعلامية؛
- ثالثاً - إعداد أساليب للتنسيق؛
- رابعاً - تحديد المسائل الرئيسية التي يجب أن يجلها المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات المقبل؛

(ج) بتقديم تقرير عن تطبيق هذا القرار إلى المؤتمر العالمي لتنمية الاتصالات المقبل،

يدعو

الدول الأعضاء إلى المشاركة بنشاط في تنفيذ هذا القرار.
